

---

**Procès-verbal de la séance de la Commission de l'administration et  
des priorités (CAP) tenue le 24 juillet 2015 à 9 h 00  
au 350, montée de L'Église à L'Île-Bizard**

---

**PRÉSENCES :**

Monsieur Normand Marinacci, Maire d'arrondissement  
Monsieur Stéphane Côté, Conseiller d'arrondissement  
Monsieur Christian Larocque, Conseiller d'arrondissement  
Monsieur Jean-Dominic Lévesque-René, Conseiller d'arrondissement

**ABSENCES :**

Monsieur Stéphane Côté, Conseiller d'arrondissement

**AUTRES PRÉSENCES :**

Madame Nancy Bergeron, Directrice d'arrondissement par intérim  
Monsieur Marc Sarrazin, Directeur des Travaux publics, ingénierie et aménagement urbain  
Madame Karina Chaou, Chef de division/urbanisme, permis et inspections  
Monsieur Martin Bleau, Chef de division, culture, sports, loisirs et développement social  
Monsieur Saâd Moumni, secrétaire d'arrondissement

---

**DÉROULEMENT**

**1- Retour sur le procès-verbal du 19 juin 2015**

---

**2- Fixation de la date de la prochaine assemblée**

La prochaine assemblée aura lieu le lundi 31 août 2015 à 9 h 00 au 350, montée de l'Église à L'Île-Bizard.

---

**3- Ajout de nouveaux points à l'ordre du jour**

- Lettre à Gymibik
- Tarification des piscines
- Patin libre CSSR 2015-2016
- Prochain bulletin de l'arrondissement

**4- Suivi des dossiers à traiter :**

## 4.1 DIRECTION DES LOISIRS

### 4.1.1 Hockey-balle – parc Robert-Sauvé

L'activité se déroule deux soirs par semaine soit le mercredi et le vendredi jusqu'au 28 août 2015. Un suivi se fait auprès du responsable et on remarque une faible participation.

Retiré de la CAP

### 4.1.2 Fête nationale du 23 juin 2015

Un compte-rendu dans le cadre de la reddition de comptes va être acheminé aux organismes subventionnaires. L'activité s'est très bien déroulée, une belle réussite suscitant des commentaires très positifs de la part des citoyens et de tous les intervenants.

Retiré de la CAP

### 4.1.3 Tournoi de golf au profit des organismes communautaires – 2 octobre 2015

Les inscriptions se poursuivent et le nombre de participants devrait être sensiblement le même que l'année dernière.

Reporté à la CAP du mois d'août 2015

### 4.1.4 Soirée des bénévoles

On demande que le voisinage du parc Joseph-Avila-Proulx soit avisé de la tenue de l'activité le samedi 29 août 2015. De plus, le chef de division, culture, sports, loisirs et développement social va s'informer du prix pour une animation multimédia durant la soirée des bénévoles.

Reporté à la CAP du mois d'août 2015

### 4.1.5 Salle multifonctionnelle – 375<sup>e</sup>

Le processus d'appel d'offres suit son cours normal.

Reporté à la CAP du mois d'août 2015

### 4.1.6 Filet de baseball

La proposition présentée par le chef de section, travaux publics et ingénierie, a été acceptée. Le contrat fera l'objet d'un appel d'offres sur invitation à partir du printemps 2016

Reporté à la CAP du mois de novembre 2015

#### **4.1.7 Camp de jour**

Selon l'entente intervenue avec l'arrondissement, les activités se déroulent bien.

Reporté à la CAP du mois de septembre 2015

#### **4.1.8 Lettre à Gymibik**

Le chef de division, culture, sports, loisirs et développement social dépose la lettre concernant la location de locaux par le Club de gymnastique GYMIBIK.

Reporté à la CAP du mois d'août 2015

#### **4.1.9 Tarification des piscines**

On demande d'examiner la possibilité de faire un amendement au règlement sur les tarifs, pour le prochain exercice financier, concernant la tarification des piscines pour les groupes.

Reporté à la CAP du mois de septembre 2015

#### **4.1.10 Patin libre CSSR 2015-2016**

Une modification de l'horaire de patin libre a été effectuée et pour ce qui est des frais d'admission, ils sont à l'étude pour éventuellement être modifiés en 2016.

Reporté à la CAP du mois de septembre 2015

#### **4.1.11 Prochain bulletin de l'arrondissement**

Pour l'édition de la mi-août 2015, la direction des Loisirs a déjà transmis les informations. On devra réévaluer les prochaines publications.

Reporté à la CAP du mois de septembre 2015

### **4.2 DIRECTION DE L'AMÉNAGEMENT URBAIN – PERMIS ET INSPECTION**

#### **4.2.1 Numérisation de dossiers**

En ce qui concerne le projet pilote, on est à analyser les aspects techniques.

Reporté à la CAP du mois de septembre 2015

#### **4.2.2 Dossier rue de Tonty**

La maison a été vidée de tous les produits putrescibles et la propriétaire est toujours hospitalisée.

Retiré de la CAP

#### **4.2.3 Commerce du dentiste Charles Thibault (réaménagement de la sortie)**

Les travaux sont à venir

Reporté à la CAP du mois de septembre 2015

#### **4.2.4 Plan directeur d'acquisitions et d'aménagement en rive de la Rivière-des-Prairies**

Le chef de division de l'aménagement urbain – permis et inspection prépare des fiches concernant les différents projets. Les dépenses pourraient être assumées par la Ville centre dans le cadre du programme du parcours riverain.

Reporté à la CAP du mois d'août 2015

### **4.3 DIRECTION DES TRAVAUX PUBLICS ET INGÉNIERIE**

#### **4.3.1 Virage montée Wilson et Cherrier – garde-fou**

Le dossier a été envoyé à la Ville centre pour une évaluation.

Reporté à la CAP du mois de septembre 2015

#### **4.3.2 Marquage de rues – rue Beaulieu**

Le travail a été effectué

Retiré de la CAP

#### **4.3.3 Suivi PTI (projets)**

Une présentation a été faite par la directrice d'arrondissement par intérim. Une rencontre est prévue avec les élus le plus tôt possible pour discuter des priorités et établir un calendrier des réalisations pour l'année 2016.

Reporté à la CAP du mois d'août 2015

#### **4.3.4 Traversier de l'île-Bizard**

Le propriétaire doit faire parvenir à l'arrondissement des propositions d'aménagement pour l'accès au traversier.

Reporté à la CAP du mois d'août 2015

#### **4.3.5 École Sainte-Geneviève – bordure**

Le travail a été effectué.

Reporté à la CAP du mois de décembre 2015

#### **4.3.6 Nids-de-poule – réparation faite par Montréal**

Le travail a été effectué.

Retiré de la CAP

#### **4.3.7 PURM – PPI – PONT**

Une rencontre a eu lieu le 25 juin 2015 pour le nouveau pont. La phase de démarrage va être présentée lors d'une rencontre qui sera tenue le 1<sup>er</sup> octobre et la phase de planification sera présentée au comité des priorités à la Ville centre le 10 octobre 2015.

Reporté à la CAP du mois d'août 2015

#### **4.3.8 Rues Paquin et Roy (procédure de bassin de rétention)**

Un mandat va être donné à la firme CDGU pour aller de l'avant dans ce dossier.

Reporté à la CAP du mois de septembre 2015

#### **4.3.9 Dos d'âne**

L'arrondissement est en attente de recevoir d'autres modèles du fournisseur.

Reporté à la CAP du mois d'août 2015

#### **4.3.10 Autorisation d'achat pour de pots de fleurs (douzaine) pour centre de rue (Chevremont et Fers-de-Lys)**

Achat prévu pour le printemps 2016

Reporté à la CAP du mois de novembre 2015

### **4.4 DIRECTION DES SERVICES ADMINISTRATIFS**

#### **4.4.1 Coût des infrastructures des avenues**

Validation des données par le Service des finances et correction à venir après la visite des lieux

Reporté à la CAP du mois d'août 2015

#### **4.4.2 Communications**

L'arrondissement va procéder à l'engagement de madame Vicky Deslauriers à titre de chargée de rédaction et de diffusion. Elle va débuter le lundi 3 août 2015.

Retiré de la CAP

#### 4.4.3 Budget

La préparation du budget se poursuit. L'arrondissement va procéder également à l'engagement de monsieur Octavian Stefan Ardelean comme conseiller en gestion des ressources financières pour la préparation des échéances budgétaires.

Reporté à la CAP du mois d'août 2015

#### 4.4.4 Travaux à la mairie et au point de services

- a) L'arrondissement doit finaliser les plans de réaménagement de l'intérieur de la mairie d'arrondissement.
- b) Un contrat a été accordé à la firme CDGU inc. pour la préparation des plans et devis et la surveillance des travaux pour la réfection du stationnement au 350, montée de l'Église à L'Île-Bizard.

Reporté à la CAP du mois d'août 2015

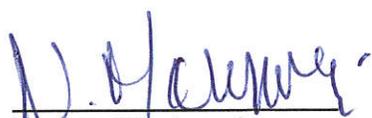
#### 4.4.5 Prolongement STM – nouvelle desserte boulevard Jacques-Bizard

Il n'y aura pas de prolongement de parcours sur le boulevard Jacques-Bizard. Par contre, il y aura une augmentation du service de Taxi Bus à partir du 10 août 2015.

Reporté à la CAP du mois d'août 2015.

### 5- Levée de l'assemblée

L'assemblée de la Commission de l'administration et des priorités (CAP) du 24 juillet 2015 a été levée à 12 h 20.



Normand Marinacci  
Maire d'arrondissement



Saâd Mounni  
Secrétaire d'arrondissement